

62129

II

AV

**SPRAWOZDANIE**  
**KOMITETU OCHRON**

DLA

**MAŁYCH DZIECI**

z czynności w latach 1893 i 1894.



W KRAKOWIE,

NAKŁADEM KOMITETU OCHRON DLA MAŁYCH DZIECI.

W DRUKARNI «CZASU» FR. KLUCZYCKIEGO I SP.  
pod zarządem Józefa Łakocińskiego.

1895.



# SPRAWOZDANIE KOMITETU OCHRON

DLA

## MAŁYCH DZIECI

z czynności w latach 1893 i 1894.



W KRAKOWIE,

NAKŁADEM KOMITETU OCHRON DLA MAŁYCH DZIECI,

W DRUKARNI «CZASU» FR. KLUCZYCKIEGO I SP.  
pod zarządem Józefa Łakocińskiego.

1895.

2



62129

$\frac{11}{46}$  (1893/1894)

Biblioteka Jagiellońska



1002546004

## I.

Zgon J. E. Kardynała Albina Dunajewskiego księcia biskupa Krakowskiego, głównego opiekuna Krakowskich ochron dla małych dzieci, był ciężkim ciosem także dla naszych ochron. Zapisawszy się dnia 9 kwietnia 1853 r. w poczet członków Komitetu ochron z roczną stałą wkładką 30 Złr. był ś. p. Kardynał Dunajewski, będąc z żyjących najdawniejszym członkiem Komitetu, najsilniejszą jego podporą. Jako opiekun ochrony I-szej a następnie zaproszony 23 Kwietnia 1879 r. na opiekuna głównego ochron i przewodniczącego Komitetu, zajmował się z wielką gorliwością sprawami ochron, a korzystając z wysokiego stanowiska swego, zwracał przy każdej sposobności uwagę Krakowian na wielką użyteczność działalności ochron i zachęcał usilnie, aby się starano zebrać potrzebne fundusze na rozszerzenie istniejących ochron i urządzenie 5-tej ochrony. W pracy tej wyręczał i wspierał Go gorliwie zastępca opiekuna głównego p. Stefan Muczkowski, przeto, gdy tenże wkrótce po zgonie ś. p. Kardynała Dunajewskiego zapadł ciężko na zdrowiu, był Komitet ochron pozbawiony przez dłuższy czas przewodnictwa. To było przyczyną, że roku zeszłego nie odbyło się Walne zgromadzenie Komitetu ochron, i że Komitet dopiero teraz po załatwieniu sprawozdań kasowych na Walnem zgromadzeniu, odbytem 2 Lipca b. r. ogłasza sprawozdanie swoje z czynności w latach 1893 i 1894.

Sprawozdanie rachunkowe za rok 1894 wykazuje niedobór w sumie 209 Złr. 54 ct., którego mimo zaprowadzenia największych oszczędności nie można było uniknąć dlatego, że nie podniesiono w ciągu roku 1894 zasilku przez Wysoki Sejm, uchwałą z dnia 16 lutego

1894 r. z funduszów krajowych przyznanego; mamy jednak nadzieję, że Wysoki Sejm krajowy upoważni swój Wydział do wypłacenia nam dodatkowo tego zasiłku.

Zresztą zwiększyły się także nasze wydatki, gdyż jak wykazuje sprawozdanie z ruchu dzieci, mimo szczupłości miejsca w naszych ochronach, zwiększa się z każdym rokiem liczba dzieci uczęszczających do tych ochron, i liczba ta podwoiłaby się niezawodnie, gdybyśmy mogli rozszerzyć odpowiednio budynki, w których się mieszczą nasze ochrony. Ogólna liczba dzieci, które znalazły pomieszczenie w naszych ochronach, wynosiła w roku 1893. 76.839 a w roku 1894 79.152.

Dziękując w imieniu dziatwy w naszych ochronach przebywającej i ich rodziców Wysokiemu Sejmowi krajowemu, Prześwietnej Radzie Miasta Krakowa i Świetnej Dyrekcji Kasy Oszczędności Miasta Krakowa, że od kilku lat corocznie znacznymi zasiłkami dopomagają do podtrzymywania ochron krakowskich i dotychczasowym nielicznym, ale zato tym droższym Dobrodziejom tych ochron, zwraca się Komitet ochron do mieszkańców naszego grodu, wielbionych powszechnie z ofiarności na cele dobra publicznego, z uprzejmą prośbą, aby niezapominali o ochronach naszych i o przebywających w nich dzieciach, najbiedniejszych mieszkańców naszego miasta.

—Dary na rzecz dzieci w ochronach przebywających przyjmują kierujące ochronami Siostry Felicjanki i Siostry Miłosierdzia, a **ofiary na koszt utrzymania ochron przyjmuje kasyer Stanisław Andruszkiewicz, urzędujący codziennie (oprócz świąt i niedziel) od 9—12 przed południem w domu Arcybractwa Miłosierdzia i Banku Pobożnego przy ul. Siennej pod I. 5.**

Kraków, dnia 10 Października 1895 r.

## II.

### Ruch dzieci w r. 1893.

W ochronie I-szej św. Kajetana na Wesołej  
prowadzonej przez Siostry Felicjanki.

Z początkiem roku				
	1893 było	chłop. 68	dzień. 63	razem 131
w r. 1893	przybyło	» 43	» 46	» 89
	Razem było	» 111	» 109	» 220
	Ubyło w ciągu r. 1893	» 36	» 35	» 71
	Pozostało na r. 1894	» 75	» 74	» 149

W ochronie II-giej św. Stanisława na Kleparzu  
prowadzonej przez Siostry Miłosierdzia.

Z początkiem roku				
	1893 było	chłop. 83	dzień. 89	razem 172
w r. 1893	przybyło	» 49	» 48	» 97
	Razem było	» 132	» 137	» 269
	Ubyło w ciągu r. 1893	» 50	» 49	» 99
	Pozostało na r. 1894	» 82	» 88	» 170

W ochronie III-ciej św. Józefa na Piasku  
prowadzonej przez Siostry Miłosierdzia.

Z początkiem roku				
	1893 było	chłop. 73	dzień. 63	razem 136
w r. 1893	przybyło	» 22	» 25	» 47
	Razem było	» 95	» 88	» 183
	Ubyło w ciągu r. 1893	» 24	» 31	» 55
	Pozostało na r. 1894	» 71	» 57	» 128

**W ochronie IV-tej św. Elżbiety na Kazimierzu**  
 prowadzonej przez Siostry Miłosierdzia.

Z początkiem roku							
1893	było	chłop.	89	dziew.	43	razem	132
w r. 1893	przybyło	»	27	»	31	»	58
	Razem było	»	116	»	74	»	190
Ubyło w ciągu r. 1893	»	»	36	»	18	»	54
Pozostało na r. 1894	»	»	80	»	56	»	136

---

**Najwięcej uczęszczało w roku 1893 dzieci w miesiącu :**

do Ochrony I	w lipcu	2913
» II	w maju	1216
» III	w czerwcu	1056
» IV	w sierpniu	2551

<b>najmniej:</b> do Ochrony I	w styczniu	714
» II	w lutym	507
» III	w styczniu	794
» IV	w lutym	1284

Ogółem uczęszczało z końcem roku 1894 do wszystkich Ochron 581 dzieci; w porównaniu z końcem roku 1892 (571) więcej o 10 dzieci.

---

**Obiadów wydano w roku 1893:**

w Ochronie I	16.234
» II	13.024
» III	12.525
» IV	17.117
<b>Razem we wszystkich Ochronach</b>	<b>58.900</b>

---



## Ruch dzieci w r. 1894.

### W ochronie I-szej św. Kajetana na Wesołej prowadzonej przez Siostry Felicjanki.

Z początkiem roku								
	1894	było	chłop.	75	dziew.	74	razem	149
w r. 1894	przybyło	»	49	»	54	»	103	
	Razem	było	»	124	»	128	»	252
Ubyło	w ciągu r. 1894	»	47	»	40	»	87	
Pozostało	na r. 1895	»	77	»	88	»	165	

### W ochronie II-giej św. Stanisława na Kleparzu prowadzonej przez Siostry Miłosierdzia.

Z początkiem roku								
	1894	było	chłop.	82	dziew.	88	razem	170
w r. 1894	przybyło	»	41	»	37	»	78	
	Razem	było	»	123	»	125	»	248
Ubyło	w ciągu r. 1894	»	55	»	47	»	102	
Pozostało	na r. 1895	»	68	»	78	»	146	

### W ochronie III-ciej św. Józefa na Piasku prowadzonej przez Siostry Miłosierdzia.

Z początkiem roku								
	1894	było	chłop.	71	dziew.	57	razem	128
w r. 1894	przybyło	»	31	»	34	»	65	
	Razem	było	»	102	»	91	»	193
Ubyło	w ciągu r. 1894	»	23	»	33	»	56	
Pozostało	na r. 1895	»	79	»	58	»	137	

**W ochronie IV-tej św. Elżbiety na Kazimierzu**  
 prowadzonej przez Siostry Miłosierdzia.

Z początkiem roku							
	1894 było	chłop.	80	dziew.	56	razem	139
w r. 1894	przybyło	»	20	»	12	»	32
	Razem było	»	100	»	68	»	168
	Ubyło w ciągu r. 1894	»	23	»	7	»	30
	Pozostało na r. 1895	»	77	»	61	»	138

**Najwięcej uczęszczało w roku 1894 dzieci w miesiącu:**

do Ochrony I	w lipcu	3130
» II	w kwietniu	2136
» III	w sierpniu	2263
» IV	w czerwcu	2308

<b>najmniej:</b> do Ochrony I	w marcu	1090
» II	w lutym	822
» III	w lutym	844
» IV	w lutym	751

Ogółem uczęszczało z końcem roku 1894 do wszystkich Ochron 586 dzieci; w porównaniu z końcem roku 1893 (581) więcej o 5 dzieci.

**Obiadów wydano w roku 1894:**

	w Ochronie I	17.460
	» II	10.872
	» III	15.523
	» IV	15.862
<b>Razem we wszystkich Ochronach</b>		<b>59.717</b>



### III.

## Skład Komitetu.

---

**Opiekunka główna:** Róża z hr. Branickich hr. Tarnowska.

*Opiekunki:* 1) Marya Falkenhagen-Zaleska, 2) Jadwiga hr. Husarzewska, 3) Felicya hr. Lasocka, 4) Marya z Kulaczkowskich Miliewska, 5) Emilia Pareńska, 6) Anna z Zakaszewskich hr. Potocka, 7) Krystyna z hr. Tyszkiewiczów hr. Potocka, 9) Katarzyna z hr. Branickich hr. Potocka. 9) Lucyna Rutkowska, 10) Helena Szlachetowska (zast. op. głów.), 11) Natalia hr. Tyszkiewiczowa, 12) Zofia Wołodkiewiczowa, 13) Marya Zakrzewska, 14) Wiktorya Zborowska.

**Opiekun główny:** Antoni hr. Potocki.

*Opiekunowie:* 1) Ks. Dr. Julian Bukowski, 2) Dr. Michał Buzdygan, 3) Jan Federowicz, 4) Władysław Fischer, 5) Dr. Maciej Jakubowski, 6) Dr. Władysław Markiewicz (sekretarz), 7) Stefan Muczkowski, 8) Ks. pral. Anatol Nowak, 9) Dr. Franciszek Paszkowski, 10) Dr. Władysław Ściborowski (zast. op. głów.), 11) Zenon Słonecki, 12) Ks. kan. Józefat Sobierajski, 13) Dr. Ferdynand Weigel.

*Kasyer:* Stanisław Andruszkiewicz.

---

### Opieka szczegółowa Ochron.

*Ochrona I:* Jadwiga hr. Husarzewska, Anna hr. Potocka, Emeryk hr. Czapski, ks. pral. Anatol Nowak.

*Ochrona II:* Marya Falkenhagen-Zaleska, Róża hr. Tarnowska, Wiktorya Zborowska, Dr. Władysław Ściborowski, Zenon Słonecki.

*Ochrona III:* Tekla Mańkowska, Natalia Tyszkiewiczowa, ks. Dr. Julian Bukowski, Dr. Władysław Markiewicz.

*Ochrona IV:* Katarzyna hr. Potocka, Zofia Wołodkiewiczowa, Dr. Michał Buzdygan, Władysł. Fischer.

**Opieka lekarska Ochron:** Dr. Jan Buszek, Dr. Władysław Ściborowski.

---

## IV.

### Majątek Ochron.

---

#### 1. Nieruchomości.

1. Dom z ogrodem «pod Wandą» zwany (ulica Kopernika) na przedmieściu Wesoła pod L. 141 Dz. VI, na którego zakupno, oraz odnowienie, oprócz sum zebranych dawniej przez Towarzystwo Dobroczynności w Krakowie, użytemi zostały w latach 1846—1850 następujące fundusze stale:
  - a) Zlp. 1,000 z zapisu Jana Styczyńskiego.
  - b) » 1,200 z daru JEks. ks. Schindlera.
  - c) » 274 gr. 24 z daru Polek w Dreźnie.
  - d) » 500 z daru Op. Apolonii Węgleńskiej,
  - e) » 500 z daru Wojciecha Kornela Statlera, zaś na przebudowanie w r. 1891:
  - f) Fundusz ś. p. hr. Artur. Potockiej zła. 1,500.
  - g) Z funduszu ś. p. hr. Piotra Moszyńskiego zła. 2,000.
2. Dom przy ulicy Krowoderskiej, na przedmieściu Piasek, pod L. 131 Dz. IV, po domu Schronienia dla sierót płci żeńskiej, przez Komitet Ochron w posiadanie objęty, w r. 1867 z gruntu odrestaurowany, na co obróconemi zostały następujące kapitały:

- a) Fundusz ś. p. Kasztelana Franciszka Wężyka 1,000 złp.
  - b) Fundusz ś. p. Ambroż. Grabowskiego 200 zł.
  - c) Zapis ś. p. Kunegundy Mączyńskiej 250 zł.
  - d) Zapis ś. p. Teodory Czerwińskiej 250 zł.
  - e) Zapis ś. p. ks. Biskupa Łętowskiego 750 zł.
  - f) Fundusz ś. p. Aleksandra Brześciańskiego przez wykonawcę jego ostatniej woli Senatora Konstantego Hoszowskiego, Ochronom przeznaczony 2,500 zł.
3. Dom przy ulicy Piekarskiej na przedmieściu Kazimierz pod L. 47 B., Dz. VIII, przez Komitet Ochron w roku 1875 wystawiony, na którego budowę wraz z zakupnem placu użytymi zostały następujące sumy:
- a) Fundusz ks. Biskupa Łętowskiego w oblig. indemn. zł. 6,000 czyli po zmianie w gotowiźnie zł. 5,594 ct. 92.
  - b) Fundusz Franciszka Ciesielskiego w obligac. indemn. zł. 1,350 czyli po zmianie w gotowiźnie zł. 1,165 ct. 35.
  - c) Fundusz Bartłomieja Ciesielskiego w obligac. indemn. zł. 300, czyli w gotowiźnie zł. 259 ct. 50.
  - d) Fundusz imienia Aleksego Wężyka, splecony przez Dra Bulikowskiego zł. 125.
  - e) Fundusz Jana Franciszka Fischera zł. 500.
  - f) Z funduszu ś. p. hr. Cecylii Malachowskiej opiekunki głównej zł. 2,000.
  - g) Fundusz Franciszka Hahna zł. 500.
  - h) Fundusze 1) z zapisu ks. Ant. Bystrzonowskiego złp. 3,000, 2) z daru Józefa i Estery z Szembeków Głębockich złp. 500 i 3) z daru Anny Moszyńskiej, Anny Popielówny i Józefa Głębockiego złp. 180. Razem zł. 900.
-

## 2. Kapitały hipoteczne.

Na rzecz Komitetu Ochron ubezpieczone są następujące kapitały:

	Zlr.	ct.
1. Z zapisu Elżbiety Skotnickiej, ostatej woli rozporządzeniem z dnia 3 i 3 Sierpnia 1844 roku na realności pod Nr. 20 Dz. I, w Rynku głównym w Krakowie położonej, intabulowanym jest obowiązek właścicieli opłacania rocznie na rzecz domów Ochron 1,000 złp. co przedstawia kapitał złp. 20,000 . . . . .	5.000	—
2. Z zapisu Anny Szastrowej na realności pod L. 374 Dz. I, przy placu Panny Maryi hipotekowana suma złp. 4,000 .	1.000	—
3. Fundusz hr. Stanisł. Małachowskiego na domu L. 139 Dz. IV. hipotekowany .	5.000	—
4. Fundusz ś. p. Romana Dobrzańskiego na domu w Krakowie L. 21 Dz. I. ubezpieczony złp. 13.000 . . . . .	3.250	—
Razem . .	14.250	—





Nr funduszu	Imię i nazwisko Dobroczyńcy	Ofiara pierwotna	L O K				
			w listach zastawnych galicyjnych				
			Tow. kred. ziemsk. 4 <sup>o</sup> / <sub>o</sub>	Banku kraj. 4 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> <sup>o</sup> / <sub>o</sub>	Banku hip. 5 <sup>o</sup> / <sub>o</sub>	Zakł. kred. ziemsk. 6 <sup>o</sup> / <sub>o</sub>	
Złr.	Złr.	Złr.	Złr.	Złr.			
1	Franciszek Ciesielski	—	—	—	—	—	
2	Niewiadomy	500	—	—	—	—	
3	Józef Muczkowski	165	—	—	100	—	
4	Helena Haller	1000	—	500	—	—	
5	Hr. Alfredowa Potocka.	500	—	500	—	—	
6	Klara z Hahnów Riegerowa	500	—	—	500	—	
7	Wojciech Paszkowski	250	—	150	—	—	
8	Tomasz Świetlik	125	—	—	—	—	
9	Bartłomiej Ciesielski	—	—	—	—	—	
10	Józef Żabiński	100	—	—	—	—	
11	Julia z Szembeków Grefkiewiczowa	160	—	—	—	—	
12	Po b. domu schron. dla dziewcząt	500	500	—	—	—	
13	Ks. Tomasz Szczepanowski	250	—	—	—	—	
14	Jan Nep. Walter (syn)	300	—	300	—	—	
15	Jan Gralewski	250	—	250	—	—	
16	Jan Kanty Wenzl	250	100	—	—	—	
17	Kasper Molęcki	65	—	—	—	—	
Do przeniesienia		4915	600	1700	600	—	



A C Y A

w obligacjach			Zapisy długu Państwa	Akcyje kolei żelaznych	Losy	W ksiąteczkach kasy oszczędn.	
pożyczki kraj. 4 1/2 %	długu gal. poź. 4 %	propinacyjnych 4 %				Złr.	ct.
—	—	—	500	—	—	—	—
—	—	—	65	—	—	—	—
500	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—
100	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	125	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—
100	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	160	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—
—	250	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—
150	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	65	—	—
850	250	—	850	—	65	—	—

U W A G A

Przeniesiony do Nr 2 nieruch. Nr 780656/660 Zap. dług Państ. Nr 2598 na 100 zł. łącznie z fun. 7, 15, 43, złr. 40 z fun. 11 i 25 z fun. 8.

Nr 34546 na 1000 zł. łącznie z f. 5. Nr 273 na 500 złr. Poź. kr. Nr 34546 na 1000 łączn. z fun. 4. Nr 3187 na 500 złr. Banku hip. Nr 2598 na 1000 złr. Banku kr. łącznie z fun. 3, 15, 43. Nr 91 na 100 zir. Poź. kr.

Nr 76299, 291878 po 100 złr. łącznie z fun. 3 Renty.

Przeniesiony do Nr 3 nieruch. Nr 783 na 100 złr. Poź. kr. Nr 762599 i 762600 po złr. 100 i 20274 na 50 złr. łącznie z fun. 3.

Nr 6364 na 500 złr. Tow. kr. z. W depozycie Arcybr. Miłosier. Nr 11697, 6460, 8.20 po 100 złr. Banku kraj.

Nr 7268, 7273 po 100 złr. Banku kraj. i Nr 2598 na 500 złr. B. kr. łącznie z fund 3, 7, 44.

Nr 21084 na 100 złr. Towarz. kred. z Nr 1620 na 100 złr. i Nr 1810 na 100 złr. łącznie z fund. 19.

Losy m. Krakowa i Stanisławowa po 20 złr, czerw. krzyża i Medyolanu po 10 złr i Bazyliki węgierskiej 5 złr.

Nr funduszu	Imię i nazwisko Dobroczyńcy	Ofiara pierwotna	L O K				
			w listach zastawnych galicyjskich				
			Tow. kred. ziemsk. 4%	Banku kraj. 4 1/2%	Banku hip. 5%	Zakł. kred. ziemsk. 6%	
Złr.	Złr.	Złr.	Złr.	Złr.			
	Z przeniesienia	4915	600	1700	600	—	
18	Ks. biskup Łętowski	—	—	—	—	—	
19	Karol Treutler	1450	—	200	—	—	
20	Zenon i Bronisław Jakubowscy	200	—	100	—	—	
21	Nieznajomy przez Lasockiego	200	—	200	—	—	
22	Juliusz Florkiewicz	500	—	500	—	—	
23	Dr Maciej Jakubowski	500	—	—	500	—	
24	Ks. kanonik Godlewski	4000	4000	—	—	—	
25	Leon i Taida hr. Rzewuscy	7000	—	3000	1500	—	
26	Maryan Brzeziński	100	—	100	—	—	
27	Rozalia z Flatowów Lewensteinowa	450	—	450	—	—	
28	Józefa Paliszewska	1000	—	1000	—	—	
29	Anna Krasinińska	250	200	50	—	—	
30	Ks. prałat Antoni Rozwadowski	100	—	100	—	—	
31	Jerzy i Julianna Bagińscy	200	—	—	—	—	
32	Ks. Piotr Pękalski	1100	—	—	—	—	
33	Jan Franciszek Fischer	—	—	—	—	—	
34	Nieznajomy X przez Lasockiego	100	—	100	—	—	
	Do przeniesienia	22065	4800	7500	2600	—	

**A C Y A**

w obligacjach			Zapisy długu Państwa	Akcyje kolei żelaznych	Losy	W książeczkach kasy oszczędn.	
pożyczki kraj. 4 1/2%	długu gal. poź. 4%	propinacyjnych 4%				Złr.	ct.
850	250	—	850	—	65	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—
1250	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—
100	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—
2500	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—
200	—	—	—	—	—	—	—
—	—	1100	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—
4900	250	1100	850	—	65	—	—

**U W A G A**

Przeniesiony na Nr 3 nieruch.  
 Nr 7885 na 1000 złr łącznie z fun.  
 20, 21, 22, Nr 275. 1951 po  
 500 złr., Nr 1810 na 100 złr.  
 łącznie z fundusz. 16, Nr 810,  
 2945 po 100 złr. Poż. kraj.  
 Nr 7885 na 1000 złr. Banku kraj.  
 łącznie z fund. 19, 21, 22 Nr  
 1621 na 100 złr. Poż kraj.  
 Nr 7885 na 1000 złr. Banku kr.  
 łącznie z fund. 19, 20, 22.  
 Nr 7885 na 1000 złr. Banku kr.  
 łącznie z fund 19, 20, 21.  
 Nr 6082 na 500 złr. Banku hip.  
 Pod zarządem Kapituły krak.  
 Nr 2038, 3165, 5280 po 1000 złr.  
 B. kr. Nr 2114, 1908, 2993,  
 4559 po 500 złr. Banku hip.,  
 Nr 164, 301 po 1000 i Nr 546  
 na 500 złr. Poż. kraj.  
 Nr 4925 na 100 złr. Banku kraj  
 Nr 4483 na 500 złr. Banku kraj.  
 łącznie z fund. 29.  
 Nr 7670 na 1000 złr. Banku kr.  
 Nr 17194 i 23740 na 100 złr.  
 Tow. kr. z. i Nr 4483 po 500  
 złr. Banku kr łącznie z fun. 27.  
 Nr 3652 na 100 złr. Banku kraj.  
 Nr 455 i 541 po 100 złr. Poż. kr.  
 Nr 11771 na 1000 i Nr 2259 na  
 100 złr Obl. prop.  
 Przeniesiony do Nru 3 nieruch.  
 Nr 7256 na 100 złr. Banku kraj.

Nr funduszu	Imię i nazwisko Dobroczyńcy	Ofiara pierwotna	L O K				
			w listach zastawnych galicyjskich				
			Tow. kred. ziemsk. 4 <sup>o</sup> / <sub>o</sub>	Banku kraj. 4 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> <sup>o</sup> / <sub>o</sub>	Banku hip. 5 <sup>o</sup> / <sub>o</sub>	Zakł. kred. ziemsk. 6 <sup>o</sup> / <sub>o</sub>	
Złr.	Złr.	Złr.	Złr.	Złr.			
	Z przeniesienia	22065	4800	7500	2600	—	
35	Hr. Cecylia Małachowska	3000	—	3000	—	—	
36	Józef Dąbkowski	4300	4300	—	—	—	
37	Hr. Piotr Moszyński	2000	—	—	—	2000	
38	Dr Aleksander Kremer	500	—	500	—	—	
39	Kasper Bielecki	1300	—	—	—	—	
40	Anna Helcłowa	1800	—	800	—	1000	
41	Ks. prałat Spithal	100	—	100	—	—	
42	Elżbieta Hallerowa	1500	—	500	—	1000	
43	Ks. inf. Kogutowicz	200	—	200	—	—	
44	Poliksena Korzeniowska	600	—	—	—	—	
45	Marya z Wielogłowsk. Stobnicka	600	—	600	—	—	
46	Nieznajomy przez Machalskiego	100	—	100	—	—	
47	Franciszek Waclaw Popiel	1500	—	—	—	—	
48	Hr. Adam Potocki	5000	—	4500	—	—	
49	Leonard Wężyk	1000	—	1000	—	—	
	Do przeniesienia	45565	9100	18800	2600	4000	

**A C Y A**

w obligacjach			Zapisy długu Państwa	Akcyje kolei żelaznych	Losy	W książeczkach kasy oszczędn.	
pożyczki kraj. 4 1/2 %	długu gal. poż. 4 %	propinacyjnych 4 %				Złr.	ct.
4900	250	1100	850	—	65	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	1300	—
—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	600	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—
1500	—	—	—	—	—	—	—
500	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	59	37
6900	250	1100	850	600	65	1359	37

**U W A G A**

Nr 5281/83 po 1000 złr. B. kr.  
 Nr 14299, 17988, 20144, 20175 po  
 1000 złr. i Nr 18827, 17200,  
 21469 po 100 złr. Tow. kred.  
 Nr 2353/54 po 1000 złr. Zakładu  
 kred. ziemsk.  
 Nr 5333 na 1000 złr. łącznie  
 z fund. 52.  
 Pod zarządem Arcybr. Miłos.  
 Nr 2786 na 500 złr. Nr 9373, 3563  
 i 4043 po 100 złr. Banku kr  
 Nr 2352 na 1000 złr. Zakładu  
 kred. ziemsk.  
 Nr 7329 na 100 złr. Banku kr.  
 Nr 2869 na 500 złr. B. kr. Nr  
 3017 na 1000 złr. Zakł. kr. z.  
 Nr 2598 na 500 złr. Banku kr.  
 łącznie z fund. 3, 7, 15.  
 Nr 73444, 80480, 90454 po 200  
 złr. kolei lwow-czerniow.  
 Nr 2529 na 500 i Nr 4620 na  
 100 złr. Banku kraj.  
 Nr 7426 na 100 złr. Banku kraj.  
 Nr 205, 297, 2493, 2422, 2864  
 po 100 złr, Nr 1637, 1631 po  
 500 złr. Poż. kraj.  
 Nr 5284, 5285, 5331, 5322 po  
 1000 złr. i Nr 2337 na 500 złr.  
 Banku kraj. Nr 298, 1809, 2551,  
 1127, 1772 po 100 złr. Poż. kr.  
 Nr 5334 na 1000 złr. Banku kr.  
 i w Kasie Oszcz. Nr 106903.

Nr funduszu	Imię i nazwisko Dobroczyńcy	Ofiara pierwotna	L O K			
			w listach zastawnych galicyjskich			
			Tow. kred. ziemsk. 4 <sup>o</sup> / <sub>o</sub>	Banku kraj. 4 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> <sup>o</sup> / <sub>o</sub>	Banku hip. 5 <sup>o</sup> / <sub>o</sub>	Zakł. kred. ziemsk. 6 <sup>o</sup> / <sub>o</sub>
Złr.	Złr.	Złr.	Złr.	Złr.		
50	Z przeniesienia Hr. Helena Małachowska	45565 300	9100 —	18800 200	2600 —	4000 —
51	Zygmunt Miłtowski	3000	—	—	—	—
52	Łukasz Jakubowski	6500	—	5500	—	—
53	Katarzyna Stefańska	500	—	—	—	—
54	Hr. Róża Tarnowska	1000	—	1000	—	—
55	Ks. Jan Schindler	2000	—	—	—	—
56	Hr. Wincenty Karwicki	1250	—	1500	—	—
	<b>Razem</b>	<b>60115</b>	<b>9100</b>	<b>27000</b>	<b>2500</b>	<b>40000</b>

**A C Y A**

w obligacjach			Zapisy długu Państwa	Akcyje kolei żelaznych	Losy	W książeczkach kasy oszczędn.	
pożyczki kraj. 4 1/2 %	długu gal. poż. 4 %	propinacyjnych 4 %				Złr.	et.
6900	250	1100	850	600	65	1359	37
—	—	100	—	—	—	—	—
—	—	3000	—	—	—	—	—
—	—	1000	—	—	—	—	—
500	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	2000	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—
7400	250	5200	2850	600	65	1359	37

**U W A G A**

Nr 6136, 5247 po 100 złr. Banku kraj. Nr 5702 na 100 złr. Obl. propin.  
 Nr 16656/58 po 1000 złr. Oblig. propin.  
 Nr 5350 na 5000 złr. B. kr. Nr 17845 na 1000 złr. Obl. prop. Nr 5333 na 1000 złr. B. kr. łącznie z fund 38.  
 Nr 1584 na 500 złr. Poż. kraj.  
 W miejsce rocznych składek Nr 3821 na 1000 złr. Banku kraj.  
 Nr 366165, 381400 po 1000 złr. Renty.  
 Nr 7012 na 5000 złr. i Nr 124 na 500 złr.

Ogółem **60.424** złr. **37** et.

V.

Stale składki roczne.

A) W roku 1893.

Baronowa Buol Marya . . . . .	12	Zlr.
Burzyńska Emilia . . . . .	3	»
Doening Gerard . . . . .	2	»
Dunajewska Marya . . . . .	5	»
J. E. kard. Albin Dunajewski . . . . .	25	»
Fischer Władysław . . . . .	5	»
Laskowska Anna . . . . .	10	»
z Łempickich Koźmianowa . . . . .	10	»
Dr. Markiewicz Władysław . . . . .	10	»
Muczkowski Stefan . . . . .	5	»
Dr. Paszkowski Franciszek . . . . .	5	»
Hr. Potocka Katarzyna . . . . .	125	»
Dr. Władysław Ściborowski . . . . .	3	»
Ściborowska Julia . . . . .	3	»
Ks. kan. Sobierajski Jozafat . . . . .	5	»
Hr. Tyszkiewicz Natalia . . . . .	5	»
NN. przez Władysława Fischera . . . . .	25	»
Razem . . . . .	258	Zlr.

B) W roku 1894.

Burzyńska Emilia . . . . .	3	Zlr.
Dr. Paszkowski Franciszek . . . . .	5	»
Hr. Potocka Katarzyna . . . . .	125	»
Ściborowska Julia . . . . .	8	»
Ks. kan. Sobierajski Jozafat . . . . .	5	»
Hr. Tarnowska Róża . . . . .	45	»
Razem . . . . .	191	Zlr.



## VI.

### Dary złożone w Ochronach.

---

#### Ochrona I. św. Kajetana na Wesołej.

##### A) W roku 1893.

Ks. prałat Nowak na śliwki dla dzieci 5 zlr. i na ciepłe ubranie 5 zlr. Hr. Potocka Adamowa kilka sukieneczek, kaftaników, czepeczków własnej roboty. Hr. Potocka Andrzejowa sztukę barchanu. Hr. Tarnowska Róża 32 łokci bai. Hr. Potocka Antoniowa sztukę pięknego barchanu. Baronowa Konopkowa 10 zlr. na obuwie dla dzieci i trochę starzyzny. Rutkowska Lucyna na obiad wigilijny 15 zlr., na barchan 5 zlr. i na drzewko 1 zlr. Ściborowska Julia 27 łokci barchanu, 6 par obuwia, 6 par pończoszek i koszyk jabłek. Hr. Platerowa 15 łokci barchanu. Pareńska Eliza 30 łokci barchanu. Jacyna 1 zlr. na ubranie. Szlachtowska Helena 2 zlr. na obuwie. Za staraniem Maryi Falkenhagen Zaleskiej rozmaitej starzyzny od Pań krakowskich jak również lalkę w kolysce, a od Wandzi 50 ct. z jej drobnych oszczędności. Krzyżanowska 7 chusteczek włóczkowych, 11 par pończoszek wszystko własnej roboty. Ks. prałat Skrzyński na obuwie 5 zlr. Fischer 2 wianki fig i torebkę świętojańskiego chleba. Mołęcki 25 sztuk pierników. Fritsch 4 butelki wina, 2 wianki fig, paczkę orzechów, torebkę świętojańskiego chleba. Feintuch orzechów funt i świętojańskiego chleba 1 kilo. Mika bakalii funt. Karaś paczkę orzechów i funt świętojańskiego chleba. Barberowski paczkę pierników. Rotte pierników i świeczek na drzewko. Jastrzębska na ubranie ciepłe 10 zlr. Grabowski w ciągu roku na podwieczorek 1 zlr.

##### B) W roku 1894.

Rutkowska Lucyna na obiad wigilijny i barchan 25 zlr. Ks. prałat Anatol Nowak na podwieczorek 5 zlr.

Seiborowska Julia na potrzeby biednych dzieci 10 zlr.  
Róża hr. Tarnowska 100 łokci baji. Antoniowa hr. Po-  
tocka sztukę barchanu. Ks. Lang dyrektor zakładu chłop-  
ców 2 zlr. Hr. Platerowa i jej siostra p. Lucyna kilka-  
naście ubrań ciepłych własnej roboty. Towarzystwo sztuk  
pięknych 2 zlr.

---

## Ochrona II. św. Stanisława na Kleparzu.

### A) W roku 1893.

NN. 5 zlr. Hr. Tarnowska sztukę baji na sukienki.  
Lucyna Rutkowska 15 zlr. na wigilię i barchan. Hr.  
Róża Tarnowska obiady sobotnie. NN. 5 zlr. JWna Zbo-  
rowska 5 zlr. Rotte świeczki na drzewko. Dr. Markie-  
wicz 1 zlr.

### B) W roku 1894.

NN. 5 zlr. NN. 5 zlr. Hr. Róża Tarnowska obiady  
sobotnie i 60 metrów multanu na sukienki. Lucyna Rut-  
kowska na wigilię i obuwie 20 zlr. Rotte świeczki na  
drzewko.

---

## Ochrona III. św. Józefa na Piasku.

### A) W roku 1893.

Hr. Róża Tarnowska 100 łokci barchanu na su-  
kienki. NN. 10 zlr. Lucyna Rutkowska na obiad wigi-  
lijny 15 zlr., na barchan 5 zlr. Hr. Lubińska na barchan  
5 zlr. Szlachtowska trzewików 3 par, pończoch 3 pary,  
starzyzny 8 kawalków, perkalu na koszule 18 łokci, bar-  
chanu na sukienki 18 łokci. Laskowska na drzewko 2 zlr.  
Zieleniewska na barchan 5 zlr. Epstein na zabawki 5 zlr.  
Grabowska 6 par pończoch. NN. na pierniki 1 zlr. 10 ct.  
NN. na cukierki 30 ct. Blotnicka perkalu na koszule  
7 łokci, 3 pierniki, jedną kopę orzechów włoskich. Rotte  
pierników 90, stoczków i świeczek  $\frac{1}{2}$  klg. Niesiolowski  
materji wełnianej na 2 sukienki, perkalu na 1. Dr Mar-  
kiewicz 3 zlr.

**B) W roku 1894.**

Hr. Róża Tarnowska 100 łokci barchanu na sukienki. Lucyna Rutkowska 20 zlr. na sukienki na wigilię. Pewna osoba 5 zlr. na ubrańko. Szlachtowska na święcone 1 koszulkę, 1 sukienkę, 1 parę trzewiczków, 1 parę pończoszek. Pewna osoba 5 zlr. na ubranie. Mały Józio cukierków dla dzieci. Grabowska 30 łokci flaneli. Ciechanowska sukienkę barchanową. Epstein 5 zlr. na drzewko. Księżna Cecylia Lubomirska 3 zlr. na drzewko. Zieleniewska 5 zlr. dla biednych dzieci. Rotte paczkę świeczek na drzewko i pierników.

---

**Ochrona IV. św. Elżbiety na Kazimierzu.**

**A) W roku 1893.**

Hr. Róża Tarnowska 100 łokci barchanu. Lucyna Rutkowska 15 zlr. na wigilię, 5 zlr. na barchan. Marya Falkenhagen-Zaleska 5 zlr., 1 sztukę barchanu i kilkanaście sztuk starzyzny. Hr. Adamowa Potocka 4 suknie, 4 spódniczki włóczkowe, 3 kaftaniczki włóczkowe, 5 czapeczek, 1 szal włóczkowy, 1 para mitenek. Marya Dunajewska 25 łokci barchanu, 2 zlr., 12 par pończoch nowych, trochę starzyzny. Ks. pralat Krzemiński 5 zlr. Panny Pszczółki na gwiazdkę dla dzieci 77 ubrań.

**B) W roku 1894.**

Hr. Róża Tarnowska 100 łokci barchanu. Panny Pszczółki 84 ubrań. jedną sztukę barchanu, jabłuszka i pierniki. Lucyna Rutkowska 15 zlr. na wigilię i 7 metrów barchanu.

---

VII.

WYKAZ KASOWY z roku 1893.

PRZYCHÓD.		złr.	ct.	ROZCHÓD.		złr.	ct.
Stale składki roczne . . . . .		258	—	Pensye i zasługi . . . . .		1880	—
Zasilki od Sejmu, Miasta Krakowa i Kasy Oszczędności M. Krakowa		1450	—	Żywność . . . . .		2027	62
Procenta od fund. hipotecz. . . . .		971	—	Opał . . . . .		480	—
» od papierów wartościowych		2023	50	Podatki, asekuracya, kominiarz i dro- bne sprawunki . . . . .		305	65
Oplaty od dzieci . . . . .		210	05	Reparacye budynków . . . . .		165	—
Nadwyżka przy konwersyi papierów wartościowych i inne . . . . .		95	58	Stemple, porta, procenta . . . . .		42	11
Pozostałość z roku 1892 . . . . .		136	39	Czynsz za Ochronę II. . . . .		150	—
Suma przychodu . . . . .		5144	52	Suma rozchodu . . . . .		5050	38
				<b>Bilans.</b>			
				Przychód wynosił . . . . .		5144	52
				Rozchód . . . . .		5050	38
				Zostało w kasie . . . . .		91	14

Za zgodność z księgami kasowemi:

*Stefan Murzkowski*  
Zast. op. głów.

*J. Władysław Fischer*  
Czł. komisji kontr.

*Gerard Doening*  
Kasyer.

## VIII.

## Porównanie utrzymania pojedynczych Ochron w roku 1893.

	Ochrona I.		Ochrona II.		Ochrona III.		Ochrona IV.		Ogółem	
	złr.	ct.	złr.	ct.	złr.	ct.	złr.	ct.	złr.	ct.
Pensye i zasługi . . . . .	432	—	236	—	436	—	436	—	1540	—
Żywność . . . . .	465	68	504	13	499	08	558	73	2027	62
Opał . . . . .	120	—	120	—	120	—	120	—	480	—
Utrzymanie budynków i sprawunki . . . . .	128	80	30	—	283	47	28	38	470	65
Najem lokalu i procenta hi- potecznego . . . . .	—	—	150	—	32	82	—	—	182	82
Razem . . . . .	1146	48	1040	13	1371	37	1143	11	4701	09
Dodawczy honorarium Kasyera i Serwitora . . . . .									220	—
Emeryturę p. Łysakowskiej . . . . .									120	—
Stemple, porta, druki i inne koszta . . . . .									9	29
Zgodnie z rachunkiem ogólnym . . . . .									5050	38

## IX.

## WYKAZ KASOWY z roku 1894.

PRZYCHÓD.		ROZCHÓD.	
zitr.	ct.	zitr.	ct.
Stale składki roczne . . . . .	94	Pensye i zasługi . . . . .	1889
Zasilki od Miasta Krakowa i Kasy Oszczędności . . . . .	900	Żywność . . . . .	2023
Procenta od fund. hipotecz. . . . .	1101	Opal . . . . .	480
» od papierów wartościowych	2797	Podatki, asekuracya, kominiarz i dro- bne sprawunki . . . . .	300
Oplaty od dzieci . . . . .	215	Reparacye budynków . . . . .	519
Pozostałość z roku 1893 . . . . .	94	Stemple, porta, procenta . . . . .	75
Suma przychodu . . . . .	5299	Czynsz za Ochronę II. . . . .	150
		Dopłaty przy zakupnie wylosowa- nych papierów . . . . .	70
		Suma rozchodu . . . . .	5508
		Odjąwszy przychód . . . . .	5299
		Okazuje się niedobór . . . . .	209
			54

Za zgodność z księgami kasowemi:

*Antoni hr. Potocki*

Op. głów.

*J. Władysław Fischer*

Czł. komisji kontr.

*Gerard Doering*

Kasyer.

X.

Porównanie utrzymania pojedynczych Ochron w roku 1894.

	Ochrona I.		Ochrona II.		Ochrona III.		Ochrona IV.		Ogółem	
	zlr.	et.	zlr.	et.	zlr.	et.	zlr.	et.	zlr.	et.
Pensye i zasługi . . . . .	432	—	236	—	445	—	436	—	1549	—
Żywność . . . . .	482	15	438	45	562	08	540	66	2023	34
Opal . . . . .	120	—	120	—	120	—	120	—	480	—
Utrzymanie budynków i sprawunki . . . . .	147	57	—	—	272	92	399	51	820	—
Najem lokalu i procenta od długów hipotecznych .	—	—	150	—	32	82	—	—	182	82
Razem . . . . .	1181	72	944	45	1432	82	1496	17	5055	16
Dodawszy honorarium Kasyera i Serwitora . . . . .									220	—
Emeryturę p. Lysakowskiej . . . . .									120	—
Stemple, porta, druki i inne koszta . . . . .									42	93
Dopłatę przy zakupnie wylosowanych papierów . . . . .									70	90
Zgodnie z rachunkiem ogólnym . . . . .									5508	99











